CW-C8000 Series Start Here

on the product model.

ColorWorks C8000u ColorWorks C8000e ColorWorks C8010

ColorWorks C8030 ColorWorks C8040 ColorWorks C8050

Unpack. Make sure that you have all the items

shown below. The shape of [A] varies depending



Commencer Ici Schnellstart Έναρξη Začnite tukaj Beain hier Inizia qui Inicio aquí Inicar Aqui Počnite ovde

Buradan Başlayın Start her Aloita tästä Start her Započnite ovdje Börja här Започнете тука Rozpocznij tutaj Začněte zde

Itt kezdje Začnite tu Începe aici Започнете от тук Sāciet šeit Pradėti čia

Alustusjuhend Начните здесь Почніть тут Осында бастаңыз

เริ่มที่นี่ 入門説明 اىدأ ھنا

Mulai Di sini



Remove all the protective materials. Make sure to remove the materials inside the product.

CAUTION:

Do not touch the white cable inside the printer.



3. Połóż drukarkę na płaskiej powierzchni. Drukarkę powinny przenosić dwie osoby, trzymając ją tak jak na

4. Podłącz przewód zasilania do drukarki, a następnie podłącz go do gniazdka. Upewnij się, że wtyczki są

🗥 PRZESTROGA: Nie należy dotykać białego przewodu wewnątrz drukarki.

rvsunku.

wsuniete do końca.

				5
	 1. Déballez l'imprimante. La forme de [A] varie en fonction du modèle de produit. 2. Enlevez tous les matériaux de protection. Assurez-vous d'enlever les matériaux à l'intérieur du produit. ATTENTION : Ne touchez pas le câble blanc à l'intérieur de l'imprimante. 3. Placez l'imprimante sur une surface plane. Assurez-vous de soulever l'imprimante à deux, en la tenant con illustré ci-dessous. 4. Connectez le câble d'alimentation à l'imprimante, puis branchez-le à une prise. Assurez-vous de bien enfortante. 	nme SL	 Razpakirajte. Oblika [A] se razlikuje glede na model izdelka. Odstranite vse zaščitne materiale. Odstranite materiale iz notranjosti izdelka. POZOR: Ne dotikajte se belega kabla v tiskalniku. Tiskalnik položite na ravno površino. Poskrbite, da bosta tiskalnik prenašali dve osebi, pri čem držati, kot je prikazano. Priključite napajalni kabel v tiskalnik in nato v električno vtičnico. Prepričajte se, da vtiče potis 	ner ga morata snete do konca.
	 Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung. Das Aussehen von [A] unterscheidet sich je nach Produktmodell. Entfernen Sie das gesamte Schutzmaterial. Achten Sie darauf, auch alle Verpackungsmaterialien im Produktinneren zu entnehmen. 	HR	 Raspakirajte. Oblik [A] razlikuje se ovisno o modelu proizvoda. Uklonite svu zaštitnu ambalažu. Svakako uklonite svu ambalažu unutar proizvoda. OPREZ: Nemojte dodirivati bijeli kabel unutar pisača. Postavite pisač na ravnu površinu. Pisač obvezno moraju nositi dvije osobe, držeći ga na prika Priključite kabel za napajanje u pisač, a zatim ga priključite u utičnicu. Svakako gurnite utikač 	azani način. je do kraja.
	 Stellen Sie den Drucker auf eine ebene Fläche. Der Drucker sollte unbedingt von zwei Personen getragen werden, wie abgebildet. Schließen Sie das Netzkabel an den Drucker an und stecken Sie es in eine Steckdose. Der Stecker muss vollständig eingesteckt sein. 	мк	 Отпакувај. Формата на [A] се разликува во зависност од моделот на производот. Отстранете ги сите заштитни материјали. Осигурајте се дека материјалите во внат производот се отстранети. ВНИМАНИЕ: Не допирајте го белиот кабел внатре во печатачот. Поставете го печатачот на рамна површина. Осигурајте се печатачот да го носат и 	грешноста на лве лица.
	 Utpakken. De vorm van [A] verschilt afhankelijk van het productmodel. Verwijder al het beschermingsmateriaal. Let erop dat u het materiaal aan de binnenkant van het product verwijdert. LET OP: Raak de witte kabel in de printer niet aan. 		држејќи го како што е прикажано. 4. Поврзете го кабелот за напојување со печатачот, а потоа вклучете го во штекер. С приклучоците да се целосно притиснати.	Осигурајте се
	 Zet de printer op een vlak oppervlak. Draag de printer met twee personen en houd hem vast zoals wordt getoond. Sluit de voedingskabel op de printer aan, en steek daarna de stekker in het stopcontact. Duw de stekkers goed Disimballare il prodotto. La forma di [A] varia a seconda del modello di prodotto. 	vast. SR	 Otvorite kutiju sa stampacem. Oblik [A] zavisi od modela proizvoda. Uklonite sve zaštitne materijale. Obavezno uklonite sve zaštitne materijale koji su u proizvodu <u>A</u> PAŽNJA: Nemojte dodirivati beli kabl koji se nalazi unutar štampača. Postavite štampač na ravnu površinu. Štampač moraju da nose dve osobe, držeći ga kao što je je 	u. prikazano na slici.
l	 A. Rimuovere tutti i materiali protettivi. Rimuovere i materiali all'interno del prodotto. ATTENZIONE: Non toccare il cavo bianco all'interno della stampante. A. Appoggiare la stampante su una superficie piana. La stampante deve essere sempre trasportata da due persone, come nella seguente figura. Collegare il cavo di alimentazione alla stampante e quindi alla presa elettrica. Inserire completamente tutti spine. 	DA te le	 4. Uključite kabl za napajanje u štampač, pa ga zatim uključite u utičnicu. Gurnite kabl do kraja. 1. Udpakning. Formen på [A] varierer afhængigt af produktmodellen. 2. Fjern de beskyttende materialer. Sørg for at fjerne alle materialerne inden i printeren. A FORSIGTIG: Rør ikke ved det hvide kabel inde i printeren. 3. Placer printeren på en flad overflade. Vær altid to personer om at bære printeren, og hold der 4. Slut lysnetledningen til printeren og derefter til en stikkontakt. Sørg for at skubbe stikkene het 	n som vist. elt i bund.
	 Desembale el producto. La forma de [A] varía en función del modelo de producto. Retire todos los materiales protectores. Asegúrese de retirar los materiales que haya dentro del producto. PRECAUCIÓN: No toque el cable blanco del interior de la impresora. Coloque la impresora sobre una superficie plana. Asegúrese de llevar la impresora con dos personas, sujetándola como se muestra. Conecte el cable de alimentación a la impresora y luego enchúfelo a una toma de corriente. Asegúrese de empuiar las clavias basta el fondo. 	FI	 Avaaminen. [A]:n muoto vaihtelee tuotteen mallin mukaan. Poista kaikki suojamateriaalit. Varmista, että poistat materiaalit tuotteen sisältä. <u>HUOMIO: Älä koske tulostimen sisällä olevaan valkoiseen kaapeliin.</u> Aseta tulostin tasaiselle alustalle. Varmista, että tulostinta kantaa kaksi henkilö, jotka pitävät k Liitä virtajohto tulostimeen ja kytke pistoke sitten pistorasiaan. Varmista, että työnnät pistokk sisään. 	kuten näytetty. keen kokonaan
	 Desembale. A forma de [A] varia consoante o modelo do produto. Retire todos os materiais de protecção. Certifique-se de que retira os materiais do interior do produto. CUIDADO: Não toque no cabo branco no interior da impressora. Coloque a impressora sobre uma superfície plana. A impressora deve ser sempre transportada por duas pessoas, segurando-a como indicado na figura seguinte. Ligue o cabo de alimentação à impressora e. em seguida. ligue-o a uma tomada. Certifique-se de que inservidada de liguera d	NO	 Pakk ut. Formen på [A] varierer avhengig av produktmodellen. Fjern alt beskyttelsesmaterialet. Sørg for at du fjerner materialet inne i produktet. FORSIKTIG: Ikke ta på den hvite kabelen i skriveren. Plasser skriveren på en flat overflate. Skriveren skal bæres av to personer, slik det vises i illustra. Koble strømkabelen til skriveren, og koble den til en stikkontakt. Sørg for at du trykker kontal plass. 	rasjonen. Iktene godt på
	 totalmente as fichas de alimentação. 1. Ambalajından çıkarın. [A] şekli, ürün modeline bağlı olarak farklılık gösterir. 2. Tüm koruyucu malzemeleri çıkarın. Ürünün içindeki malzemeleri çıkardığınızdan emin olun. A DİKKAT: Yazıcının içindeki beyaz kabloya dokunmayın. 	sv	 Packa upp. Formen på [A] varierar beroende på produktmodell. Ta bort alla skyddande material. Se till att ta bort materialet inne i produkten. VAR FÖRSIKTIG: Vidrör inte den vita kabeln inuti skrivaren. Placera skrivaren på ett plant underlag. Se till att skrivaren bärs av två personer och håll den e 4. Anslut strömkabeln till skrivaren och sedan till ett eluttag. Se till att trycka in den hela vägen. 	enligt bilden.
	 ταζιειγί αυζ bir yuzeye yerieştirin. Yazıcıyı gösterildiği gibi tutarak iki kişiyle taşıdığınızdan emin olun. Güç kablosunu yazıcıya bağlayın ve sonra prize takın. Fişleri sonuna kadar ittiğinizden emin olun. Δποσυσκευσχία Το σχήμα του [Δ] ποικίλου συζιου το μοι πέλο του ποριζόμπος. 	_	 Rozpakowywanie. Kształt [A] różni się w zależności od modelu produktu. Usuń wszystkie materiały ochronne. Upewnij się, że wewnątrz produktu nie pozostały żadne 	materiały

2. Αφαιρέστε όλα τα προστατευτικά υλικά. Βεβαιωθείτε ότι έχετε αφαιρέσει τα υλικά που βρίσκονται εσωτερικά του προϊόντος. ΠΡΟΣΟΧΗ: Μην αγγίζετε το λευκό καλώδιο στο εσωτερικό του εκτυπωτή.

3. Τοποθετήστε τον εκτυπωτή σε μια επίπεδη επιφάνεια. Φροντίστε να μεταφέρετε τον εκτυπωτή με δύο άτομα, κρατώντας τον όπως φαίνεται. Συνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας στον εκτυπωτή και, στη συνέχεια, συνδέστε το σε μια πρίζα. Βεβαιωθείτε

ότι έχετε σπρώξει τα βύσματα μέχρι να εισαχθούν εντελώς στις υποδοχές.

1. Csomagolja ki. Az [A] alakja a terméktípustól függően változik. 🗥 VIGYÁZAT: Ne érintse meg a nyomtató belsejében lévő féhér kábelt. 3. Helyezze a nyomtatót egy lapos felületre. Gondoskodjon róla, hogy két személy szállítsa a nyomtatót az . Rozbaľte balenie. Tvar [A] sa líši v závislosti od modelu produktu. SK 🖄 UPOZORNENIE: Nedotýkajte sa bieleho kábla vnútri tlačiarne. 4. Pripojte napájací kábel k tlačiarni a potom do zásuvky. Uistite sa, že sú zástrčky úplne zasunuté. Desfaceți ambalajul. Forma [A] diferă în funcție de modelul produsului. . Îndepărtați toate materialele de protecție. Aveți grijă să îndepărtați materialele din interiorul produsului. 🖄 ATENȚIE: Nu atingeți cablul alb din interiorul imprimantei RO 3. Așezați imprimanta pe o suprafață plană. Asigurați-vă că imprimanta este transportată de două persoane, 4. Conectați cablul de alimentare la imprimantă și apoi conectați-l la o priză. Aveți grijă să împingeți fișele până 1. Разопаковайте. Формата на [А] се различава в зависимост от модела на продукта. 2. Отстранете всички предпазни материали. Уверете се, че сте отстранили материалите от вътрешността 3. Поставете принтера върху хоризонтална повърхност. Принтерът трябва да се носи задължително от 4. Свържете захранващия кабел към принтера и след това го включете в електрически контакт. 1. Izsaiņojiet. [A] forma atšķiras atkarībā no izstrādājuma modeļa. 2. Noņemiet visus aizsargmateriālus. Izņemiet visus ierīcē ievietotos materiālus. 🖄 UZMANĪBU: Nepieskarieties baltajam vadam printera iekšpusē. LV 3. Novietojiet printeri uz līdzenas virsmas. Printeris ir jāpārnēsā divatā, turot to, kā parādīts attēlā. 4. lespraudiet strāvas vadu printerī un otru vada galu – kontaktrozetē. Spraudņa tapas ievirziet līdz galam 1. Išpakuokite. [A] forma priklauso nuo gaminio modelio. LT 🗥 DĖMESIO: Nelieskite spausdintuvo viduje esančio balto kabelio. 3. Padėkite spausdintuvą ant lygaus paviršiaus. Spausdintuvą turi nešti du žmonės, laikantys jį už parodytų vietų. 4. Prijunkite maitinimo laidą prie spausdintuvo, tada laidą junkite į lizdą. Būtinai iki galo įkiškite kištukus. 1. Pakkige lahti. [A] kuju oleneb toote mudelist. A ETTEVAATUST: Ärge puudutage printeri sees olevat valget kaablit. 3. Asetage printer tasasele pinnale. Kandke printerit kindlasti kahe inimesega, hoides seda joonisel näidatud 4. Ühendage printeriga toitekaabel ja sisestage see pistikupessa. Lükake pistikud lõpuni sisse 1. Распакуйте устройство. Форма [А] зависит от модели изделия. . Снимите все защитные материалы. Выньте защитные материалы, находящиеся внутри изделия. 🗥 ВНИМАНИЕ: не прикасайтесь к белому кабелю внутри принтера. 3. Установите принтер на ровную поверхность. Переносите принтер вдвоем, держа его так, как показано

CS



Setting Up a Printer

https://support.epson.net/p_doc/95e/ "Setting Up a Printer (CW-C8000 Series)"



面向中国大陆用户

请通过访问如下网址,观看视频手册。 https://support.epson.net/p_doc/95f/ **EPSON**



Vybalte tiskárnu. Tvar [A] se liší v závislosti na modelu výrobku.

UPOZORNĚNÍ: Nedotýkejte se bílého kabelu uvnitř tiskárny.

tak, jak ukazuje obrázek,

být zapojené nadoraz

ábrázolt módon fogva.

benyomja a dugókat.

la capăt.

на продукта.

paredzētajā pozīcijā.

sustinând-o astfel cum se arată în imagine.

ВНИМАНИЕ: Не докосвайте белия кабел в принтера

Nuimkite visas apsaugines medžiagas. Būtinai išimkite medžiagas iš gaminio.

Eemaldage kõik kaitsematerjalid. Eemaldage kindlasti toote sees olevad materjalid.

две лица, като те го държат по показания начин.

Уверете се, че сте вкарали щепсела докрай.

Odstraňte veškeré ochranné materiály. Ujistěte se, že uvnitř produktu nejsou žádné ochranné materiály.

3. Položte tiskárnu na rovný povrch. Tiskárnu musejí přenášet dvě osoby. Při přenášení je tiskárnu nutné držet

Připojte k tiskárně napájecí kabel a jeho opačný konec zapojte do elektrické zásuvky. Všechny zástrčky musí

Vegyen le minden védőanyagot. Gondoskodjon róla, hogy kivegye az anyagokat a termék belsejéből.

Csatlakoztassa a tápkábelt a nyomtatóhoz, majd dugja be egy aljzatba. Gondoskodjon róla, hogy jól

Tlačiareň položte na rovný povrch. Tlačiareň prenášajte ešte s jednou osobou tak, ako je zobrazené na obrázku.

Odstráňte všetok ochranný materiál. Nezabudnite odstrániť materiály vo vnútri produktu.

Place the printer on a flat surface. Make sure to carry the printer with two people, holding it as shown.







Connect the power cable to the printer, and then

plug it into an outlet. Make sure to push the plugs

 Розпакуйте принтер, Форма [А] залежить від моделі виробу.

- Приберіть всі захисні матеріали. Обов'язково вийміть також матеріали, що розташовані всередині принтера. ЗАСТЕРЕЖЕННЯ: Не торкайтеся білого кабелю всередині принтера
- UK 3. Помістіть принтер на рівну поверхню. Переносити принтер повинні двоє людей, тримаючи його так, як показано на малюнку
 - 4. Підключіть до принтера кабель живлення, а тоді включіть його в розетку. Обов'язково вставляйте штепселі в розетки до кінця.
- . Өнімді қаптамадан шығарыңыз. [А] пішіні өнім үлгісіне қарай әртүрлі болады.
- Барлық қорғаныс материалдарын алып тастаңыз. Өнім ішіндегі материалдарды алыңыз.
- ЕСКЕРТУ: принтер ішіндегі ақ кабельді ұстамаңыз.
- 3. Принтерді тегіс жерге қойыңыз. Принтерді екі адамның суретте көрсетілгендей етіп ұстап тасымалдауын қадағалаңыз.
- 4. Қуат кабелін принтерге жалғаңыз, содан кейін оны розеткаға қосыңыз. Ашаларды толықтай салғаныңызға көз жеткізіңіз.
- 1. قم بالإخراج من العبوة. يختلف الشكل [A] وفقًا لطراز المنتج. 2. أخرج كل المواد الواقية. تأكّد من إخراج كل المواد الواقية الموجودة داخل المنتج. ∆ تنبيه: لا تلمس الكبل الأبيض داخل الطابعة 3. ضع الطابعة على سطح مستو. تأكَّد من حمل شخصين اثنين للطابعة، مع الإمساك بها على النحو الموضح. 4. قم بتوصيل كبل الطاقة بالطابعة، ومن ثم توصيلها بمأخذ. تأكّد من دفع المقابس بأكملها. 1. Membongkar kemasan. Bentuk [A] berbeda-beda tergantung model produk. 2. Lepas semua bahan pelindung. Pastikan Anda telah melepas bahan di dalam produk. 🚹 PERHATIAN: Jangan menyentuh kabel putih yang ada di dalam printer. 3. Tempatkan printer di permukaan datar. Pastikan ada dua orang yang membawa printer tersebut, dan memegangnya sesuai petunjuk. 4. Sambungkan kabel daya ke printer, kemudian masukkan ke stopkontak. Pastikan Anda menekan steker dengan benar. 1. แกะบรรจุภัณฑ์ รูปทรงของ [A] ขึ้นอยู่กับรุ่นของผลิตภัณฑ์ 2. นำวัสดป้องกันทั้งหมดออก ตรวจสอบให้แน่ใจว่าได้นำวัสดภายในผลิตภัณฑ์ออกแล้ว 🗥 ข้อควรระวัง: อย่าสัมผัสสายเคเบิลสีขาวด้านในเครื่องพิมพ 3. วางเครื่องพิมพ์บนพี้ นผิวเรียบ โปรดเคลื่อนย้ายเครื่องพิมพ์โดยใช้คนสองคน โดยจับตามภาพ 4. ต่อสายไฟเข้ากับเครื่องพิมพ์ จากนั้นเสียบเข้ากับเต้ารับ ตรวจสอบให้แน่ใจว่าได้ดันปลั๊ กจนสุด 1. Mở gói sản phẩm. Hình dạng của [A] sẽ thay đổi tùy theo model sản phẩm. 2. Tháo bỏ tất cả các vật liệu bảo vệ. Đảm bảo tháo bỏ các vật liệu bên trong sản phẩm. 🕂 THẬN TRỌNG: Không chạm vào cáp màu trắng bên trong máy in. 3. Đặt máy in trên một bề mặt bằng phẳng. Đảm bảo sử dụng hai người để mang máy in, nắm giữ máy như hình minh hoa. 4. Kết nối cáp nguồn với máy in, sau đó cắm cáp vào ổ cắm. Đảm bảo đã cắm các phích cắm hết mức. .开箱。[A]的形状因产品型号而异。 2. 拆除所有保护材料。确保拆除产品内部的材料。 ① 注意:请勿触摸打印机内部的白色电缆。 3. 将打印机放置于平坦表面上。确保由两人搬运打印机,如下所示握持打印机。 4. 将电源线连接到打印机, 然后将其插入插座。确保将插头完全插入。 1. 打開包裝。[A] 的形狀根據產品型號有所不同。 2. 移除所有的保護材。請務必將產品內部的保護材取出。 ⚠ 注意:請勿觸碰印表機內的白色纜線。
 - 3. 將印表機置於平坦的表面上。請務必按照圖中所示的方法以兩人搬動印表機。
 - 4. 將電源線連接至印表機,然後將插頭插進插座。請務必將插頭完全推入。
 - 1.포장을 풉니다. [A]의 모양은 제품 모델에 따라 다릅니다.
 - 모든 포장재를 제거합니다. 제품 안에 있는 포장재도 완전히 제거하십시오.
 - শ 주의: 프린터 내부의 흰색 케이블을 만지지 마십시오.

잡습니다

- KO 3. 평평한 곳에 프린터를 설치해 주십시오. 프린터를 두 사람이 운반하는 경우 다음 그림과 같이
- на рисунке. 4. Подключите кабель питания к принтеру, а затем к розетке. Убедитесь, что разъемы вставлены полностью.

4. 전원 케이블을 프린터에 연결한 후 콘센트에 플러그를 꽂습니다. 플러그를 끝까지 꽂아주십시오.



Maintenez la touche 🖰 (alimentation) er

uporabniški priročnik

Hold down the 0 (power) button until the 0(power) LED lights up to turn on the printer. Set language and date/time, then select which type of black ink you use.





Shake the ink packs and then unpack and install them following the on-screen instructions. Wait until ink charging is finished and confirmation screen is displayed.

CAUTION:

6

- Once you start charging ink, you cannot change the black ink type.
- Do not forcibly squeeze the ink packs, as the ink could spill.





iste uključili pisač. Postavite jezik te

zaslonu za instaliranje upravljačkog

Download https://epson.sn >>>For customers in North America: https://www.epson.com/support/ ColorWorks CW-C80XX C80XX EPSON our Product CW-C80XX Ö -_ 1.0



 S. Maintenez la touche O (alimentation) enfoncee jusqu'à ce que le voyant O (alimentation) s'aliume. Definissez la langue et la date/ heure, puis sélectionnez le type d'encre noire que vous utilisez. 6. Installez les modules d'encre, puis patientez jusqu'à ce que le chargement de l'encre soit terminé et que l'écran de confirmation soit affiché. ATTENTION : Lorsque vous commencez à charger de l'encre, vous ne pouvez plus changer le type d'encre noire. Ne forcez pas sur les packs d'encre, car l'encre pourrait se répandre. 7. Téléchargez le pilote d'imprimante à partir du site Web. Cliquez sur [Télécharger] et suivez les instructions à l'écran pour installer le pilote et connecter à l'imprimante. 8. Chargez du papier en rouleau ou en accordéon dans l'imprimante et imprimez une page de test. Consultez la vidéo (code QR) ou le guide de l'utilisateur. 	 S. Drzie pritishutim gumb O (napajanje) sve dok LED lampica Q (napajanje) ne zasvijetil kako biste ukijučili pisač. Postavite jezik datum/vrijeme, a zatim odaberite koju vrstu crne tinte želite koristiti. Ugradite pakete tinte, a zatim pričekajte dok se ne dovrši punjenje tinte i ne prikaže zaslon potvrde. OPREZ: Kad započnete s punjenjem tinte, ne možete promijeniti vrstu crne tinte. Nemojte nasilno stiskati pakete s tintom jer bi se tinta mogla proliti. Preuzmite upravljački program pisača s web-stranice. Pritisnite [Preuzimanje] i slijedite upute na zaslonu za instaliranje upravljač programa i povezivanje s pisačem. Umetnite papir u kolutu ili cik-cak papir u pisač i ispišite probnu stranicu. Pogledajte videozapis (QR kod) ili Korisnički priručnik. Sanpwere ro konvero (¹) (za provverate (ukrkovverate) poneka LED-civianuvkata (za provverate/ukrkovverate) (¹) (za provverate) (¹) (za provverate) (¹) (za provverate) (¹) (za provverate) (¹) (za proverate (ukrkovverate)) (¹) (za provverate) (¹) (za provverate) (¹) (za provverate) (¹) (za provverate) (¹) (za proverate) (¹) (za proverate) (¹) (za provverate) (¹) (za provverate) (¹) (za proverate) (¹) (za provverate) (¹) (za provverate) (¹) (za proverate) (¹) (za proverate) (¹) (za provverate) (¹) /li>
 5. Halten Sie zum Einschalten des Druckers die UNetztaste (Power) gedrückt, bis die LED-Lampe O(Power) aufleuchtet. Stellen Sie Sprache und Datum/Uhrzeit ein und wählen Sie dann den zu verwendenden schwarzen Tintentyp aus. 6. Setzen Sie die Tintenpacks ein und warten Sie dann, bis der Ladevorgang abgeschlossen ist und der Bestätigungsdialog angezeigt wird. OVORSICHT: Sobald der Tintenladevorgang begonnen hat, kann der schwarze Tintentyp nicht mehr geändert werden. Drücken Sie die Tintenpackungen nicht mit Gewalt zusammen, da sonst Tinte austreten könnte. 7. Laden Sie den Druckertreiber von der Website herunter. Klicken Sie auf [Download] und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm, um den Treiber zu installieren und eine Verbindung zum Drucker herzustellen. 8. Legen Sie eine Papierrolle oder Leporello-Papier in den Drucker ein und drucken Sie eine Testseite. Einzelheiten finden Sie im Video (QR-Code) oder dem Benutzerhandbuch. 5. Houd de knop (aan/uit) ingedrukt tot de LED (aan/uit) gaat branden om de printer aan te zetten. Stel de taal en datum/tijd in en selecteer vervolgens welk type zwarte inkt u gebruikt. 6. Installeer de inktpaketen, en wacht tot de inkt geladen is en het bevestigingsscherm wordt weergegeven. A LET OP: Wanneer u de inkt begint te laden, kunt u het type zwarte inkt niet meer wijzigen. Knijp niet met kracht in de inktpakken, omdat er inkt kan worden gemorst. 7. Download het printerstuurprogramma op de website. Klik op [Download] en volg de instructies op het scherm om het stuurprogramma te installeren en verbinding te maken met de printer. 8. Plaats een rol of kettingpapier in de printer en druk een testpagina af. Zie de video (QR-code) of de Gebruikershandleiding. 5. Tenere premuto il pulsante (d) (Alimentazione) fino a quando si accende il LED (Alimentazione) per accendere la stampante. 	 Sadpheter lo konterio O (sa konydysanse) ikchidysanse) doleka LED-chjalnikkara (sa bolydysanse) O he novie a ga coseru sa ga ro sknyvure nevaravor. Поставете ru jasukor u garymor/spemero, na us6epere ro runor na upho мастило што r kopucrure. Crasere ru nakysaњata co мастило, а потоа почекајте додека полнењето со мастило не заврши и не се прикаже екран за потврдување. MK BHИМАНИЕ: Kora ќе почнете со полнење на мастилото, нема да може да го промените типот на upho мастило. Не ru cruckajte насилно пакувањата со мастило, бидејќи мастилото може да се истури. Преземете ro двигателот за печатачот од веб-локацијата. Кликнете [Download] и следете ru ynarcтвата на екранот за да ro инсталирате двигателот и да го поврзете со печатачот. Crasere ролна на преклопена хартија во печатачот и отпечатете тест-страница. Погледнете ro видеото (QR-код) или Упатството за корисник. Da biste uključili štampač držite pritisnutim taster () (napajanje) dok se LED lampica () (napajanje) ne uključi. Podesite jezik i datum/vreme, a zatim izaberite koju vrstu crnog mastila koristite. Postavite pakovanja sa bojom, pa zatim sačekajte dok se završi punjenje mastila i prikaže ekran za potvrdu. M PAŽNJA: Nakon što započnete punjenje mastila jer se mastilo može prosuti. Preuzmite upravljački program za štampač sa veb-sajta. Kliknite na [Download] i pratite uputstva na ekranu da biste instalirali upravljački program i povezali ga sa štampačem. Ubacite rolnu papira ili perforirani papir u štampač i odštampajte test stranicu. Pogledajte video (QR kôd) ili korisničko uputstvo.
Impostare la lingua, la data e l'ora, quindi selezionare il tipo di inchiostro nero utilizzato. 6. Installare i pack di inchiostro, quindi attendere che il caricamento dell'inchiostro sia completato e che la schermata di conferma sia visualizzata. ATTENZIONE: Una volta che si inizia a caricare l'inchiostro, non è possibile cambiare il tipo di inchiostro nero. Non premere con forza le confezioni d'inchiostro, poiché l'inchiostro potrebbe fuoriuscire. 7. Scaricare il driver della stampante dal sito web. Fare clic su [Download] e seguire le istruzioni sullo schermo per installare il driver e connettersi alla stampante. 8. Caricare un rotolo di carta o la carta a modulo continuo nella stampante e stampare una pagina di prova. Vedere il video (codice QR) o il Manuale dell'utente.	 5. Hold knappen () (tænd/sluk) nede, indtil LED-lampen () (tænd/sluk) lyser, for at tænde for printeren. Indstil sprog og dato/ klokkeslæt, og vælg derefter hvilken type sort blæk, du bruger. 6. installer blækpakkerne, og vent derefter, indtil blækpåfyldningen er afsluttet, og der vises en bekræftelsesskærm. A FORSIGTIG: Når du begynder blækpåfyldningen, kan du ikke ændre den sorte blæktype. Pres ikke blækpakkerne med magt, da blækket kan spildes. 7. Download printerdriveren fra websitet. Klik på [Download] og følg instruktionerne på skærmen for at installere driveren og opreforbindelse til printeren. 8. Læg en papirrulle eller papir med z-fals i printeren, og udskriv en prøveside. Se videoen (QR-kode) eller brugervejledningen.
 5. Para encender la impresora, mantenga pulsado el botón U (alimentación) hasta que se ilumine el LED (alimentación). Ajuste el idioma, la fecha y la hora, y seleccione qué tipo de tinta negra desea utilizar. 6. Instale los packs de tinta y espere a que termine la carga de tinta y aparezca la pantalla de confirmación. A PRECAUCIÓN: Una vez empiece a cargar la tinta, ya no podrá cambiar de tipo de tinta. No apriete con fuerza los paquetes de tinta, ya que la tinta podría derramarse. 7. Descargue el controlador de impresora desde el sitio web. Haga clic en [Descargar] y siga las instrucciones que aparecen en pantalla para instalar el controlador y conectarse a la impresora. 	 5. Pidä painettuna ⁽¹⁾ (virta) -painiketta, kunnes tulostimen (virta) ⁽²⁾ LED-valo syttyy palamaan. Aseta kieli ja päivämäärä/aika, vali sitten mitä mustan musteen tyyppiä käytät. ⁽³⁾ Asenna mustepakkaukset ja odota, että muste latautuu ja esiin tulee vahvistusnäyttö. ⁽⁴⁾ HUOMIO: Kun olet aloittanut musteen lataamisen, et voi muuttaa mustan musteen tyyppiä. ⁽⁴⁾ AlUOMIO: Kun olet aloittanut musteen lataamisen, et voi muuttaa mustan musteen tyyppiä. ⁽⁴⁾ Alüönin välistä mustepakkauksia väkisin, koska mustetta voi roiskua. ⁽⁵⁾ LED-valo syttyy palamaan. Aseta kieli ja päivämäärä/aika, vali ⁽⁵⁾ Alüönin välistä musteen lataamisen, et voi muuttaa mustan musteen tyyppiä. ⁽⁵⁾ Alüönin välistä mustepakkauksia väkisin, koska mustetta voi roiskua. ⁽⁵⁾ LED-valo syttyy palamaan. Aseta kieli ja päivämäärä/aika, vali ⁽⁵⁾ LED-valo syttyy palamaan. Aseta kieli ja päivämäärä/aika, vali ⁽⁵⁾ LED-valo syttyy palamaan. Aseta kieli ja päivämäärä/aika, vali ⁽⁵⁾ LED-valo syttyy palamaan. Aseta kieli ja päivämäärä/aika, vali ⁽⁵⁾ Len vali musteen tyyppiä käytät. ⁽⁵⁾ Len vali musteen kusteen lataamisen, et voi muuttaa musteen tyyppiä. ⁽⁵⁾ AluoMIO: Kun olet aloittanut musteen lataamisen, et voi muuttaa musteen tyyppiä. ⁽⁵⁾ Lataa tulostimen ajuri sivustolta. Napsauta [Lataa] ja noudata näytön ohjeita ajurin asentamiseksi ja tulostimeen kytkemiseksi. ⁽⁵⁾ Lataa paperirulla tai taittolomakepaperi tulostimeen ja tulosta testisivu. Katso video (QR-koodi) tai Käyttöopas.
 8. Cargue un rolio o papel continuo en la impresora e imprima una pagina de prueba. Vea el video (codigo QK) o la Guia del usuario. 5. Mantenha o botão 🕑 (ligar) pressionado até que o LED 💮 (ligar) se acenda para ligar a impressora. Configure o idioma e a data/ hora e, em seguida, selecione o tipo de tinta preta que será utilizado. 6. Instale as embalagens de tinta e, de seguida, aguarde até o carregamento da tinta estar concluído e o ecrã de confirmação ser apresentado. A CUIDADO: Assim que iniciar o carregamento da tinta, não será possível alterar o tipo de tinta preta. Não aperte os pacotes de tinta com força, pois a tinta pode derramar. 7. Transfira o controlador de impressora a partir do sítio Web. Clique em [Transferir] e siga as instruções no ecrã para instalar o controlador e ligar à impressora. 	 5. Hold nede O-knappen (strøm) til LED-lampene O (strøm) lyser for å slå på skriveren. Angi språk og dato/klokkeslett, og velg deretter hvilken type svart blekk du bruker. 6. Installer blekkpakkene, og vent til blekket er ferdig ladet og bekreftelsesskjermbildet vises. FORSIKTIG: Når du begynner å lade blekk, er det ikke mulig å bytte typen svart blekk. Ikke press blekkpakkene med makt, da det kan søle blekk. 7. Last ned skriverdriveren fra nettstedet. Klikk på [Last ned], og følg instruksjonene på skjermen for å installere driveren og koble til skriveren. 8. Legg i en papirrull eller brett papiret i skriveren og skriv ut en testside. Se videoen (QR-kode) eller brukerveiledningen. 5. Håll inne knappen (¹) (ström) tills (ström) O I ED-lampan tänds på skrivaren.
 5. Yazıcıyı açmak için Ů(güç) düğmesini (güç) ඬ LED'i yanana kadar basılı tutun. Dili ve tarihi/saati ayarlayın, ardından hangi siyah mürekkep türünü kullanacağınızı seçin. 6. Mürekkep paketlerini takın ve ardından mürekkep şarj işlemi bitene ve onay ekranı görüntülenene kadar bekleyin. ▲ DİKKAT: Mürekkep şarj etmeye başladıktan sonra siyah mürekkep türünü değiştiremezsiniz. Mürekkep dökülebileceğinden mürekkep paketlerini zorla sıkmayın. 7. Yazıcı sürücüsünü web sitesinden indirin. Sürücüyü yüklemek ve yazıcıya bağlamak için [İndir] öğesine tıklayın ve ekrandaki talimatları izleyin. 	 av svart bläck som du använder. 6. Inställa bläckförpackningarna, och vänta sedan tills bläckladdningen är klar och bekräftelseskärmen visas. VAR FÖRSIKTIG: När du börjat ladda bläck kan du inte byta typen av svart bläck. Tryck inte på bläckförpackningarna med våld, eftersom bläcket kan spilla. 7. Ladda ner skrivardrivrutinen från webbplatsen. Klicka på [Ladda ner] och följ instruktionerna på skärmen för att installera drivrut och ansluta till skrivaren. 8. Ladda ett papper på rulle eller fanfold-papper i skrivaren och skriv ut en testsida. Se videon (QR-kod) eller bruksanvisningen.
 8. Yazıcıya bir rulo veya sürekli form kağıt yükleyin ve bir test sayfası yazdırın. Videoya (QR kodu) veya Kullanım Kılavuzuna bakın. 5. Κρατήστε πατημένο το κουμπί ὑ (λειτουργίας) μέχρι να ανάψει η ενδεικτική λυχνία LED ⓒ (λειτουργίας) για να ενεργοποιήσετε τον εκτυπωτή. Ορίστε τη γλώσσα και την ημερομηνία/ώρα και, στη συνέχεια, επιλέξτε τον τύπο μαύρου μελανιού που χρησιμοποιείτε. 6. Τοποθετήστε τα δοχεία μελανιού και, στη συνέχεια, περιμένετε μέχρι να ολοκληρωθεί η φόρτωση του μελανιού και να εμφανιστεί η οθόνη επιβεβαίωσης. Δ ΠΡΟΣΟΧΗ: Μόλις ξεκινήσετε τη φόρτωση του μελανιού, δεν μπορείτε να αλλάξετε τον τύπο μαύρου μελανιού. Μην πιέζετε με δύναμη τις συσκευασίες μελανιού, καθώς το μελάνι μπορεί να χυθεί. 7. Πραγματοποιήστε λήψη του προγράμματος οδήγησης του εκτυπωτή από τον ιστότοπο. Κάντε κλικ στο [Λήψη] και ακολουθήστε τις οδηγίες στην οθόνη για να εγκαταστήσετε το πρόγραμμα οδήγησης και να συνδεθείτε στον εκτυπωτή. 	 5. Aby włączyć drukarkę, wciśnij przycisk Ů (zasilanie) i przytrzymaj go, dopóki dioda LED (zasilanie) nie zaświeci się. Ustaw jęz datę/godzinę, a następnie wybierz typ czarnego atramentu, który będzie używany. 6. Zamontuj pakiety atramentowe i poczekaj, aż zakończy się ładowanie atramentu i pojawi się ekran z potwierdzeniem. A PRZESTROGA: Po rozpoczęciu ładowania atramentu nie można już zmienić typu czarnego atramentu. Nie ściskaj pojemników z tuszem na siłę, ponieważ atrament może się rozlać. 7. Pobierz sterownik drukarki z witryny internetowej. Kliknij opcję [Pobierz] i postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie, aby zainstalować sterownik i nawiązać połączenie z drukarką. 8. Załaduj do drukarki papier w rolce lub składankę i wydrukuj stronę testową. Patrz nagranie wideo (kod QR) lub Przewodnik użytkownika.
 Τοποθετήστε στον εκτυπωτή ένα χαρτί σε ρολό ή ένα αναδιπλούμενο χαρτί και εκτυπώστε μια δοκιμαστική σελίδα. Δείτε το βίντεο (κωδικός QR) ή τον Οδηγό χρήσης. Pritisnite gumb () (napajanje) in ga držite toliko časa, da se na tiskalniku vklopijo lučke LED () (napajanje). Nastavite jezik in datum/uro ter izberite vrsto črnega črnila, ki ga želite uporabiti. Namestite posode s črnilom in počakajte, da se konča polnjenje s črnilom in prikaže potrditveni zaslon. POZOR: Ko začnete polnjenje črnila, ne morete spremeniti vrste črnega črnila. Paketov s črnilom ne stiskajte na silo, saj se lahko črnilo razlije. Prenesite gonilnik tiskalnika s spletnega mesta. Kliknite [Prenos] in sledite navodilom na zaslonu, da namestite gonilnik in povežete tiskalnik. Namestite zvitek papirja ali neskončni papir v tiskalnik in natisnite preskusno stran. Oqlejte si videoposnetek (koda QR) ali 	 5. Podržte tlačítko () (napájení), dokud se nerozsvítí kontrolky () (napájení) a nezapne se tiskárna. Nastavte jazyk a datum/čas, pak zvolte, který typ černého inkoustu používáte. 6. Nainstalujte balení inkoustu a počkejte, dokud se nedokončí nabíjení inkoustu a nezobrazí se potvrzovací obrazovka. () UPOZORNĚNÍ: Jakmile začnete plnění inkoustu, nemůžete změnit typ černého inkoustu. Inkoustové balíčky nestlačujte násilím, inkoust by se mohl rozlít. 7. Ovladač tiskárny si můžete stáhnout z webové stránky. Klikněte na tlačítko [Stáhnout] a podle pokynů na obrazovce nainstalujte ovladač a připojte se k tiskárně. 8. Vložte do tiskárny roli nebo skládaný papír a vytiskněte zkušební stránku. Prohlédněte si video (QR kód) nebo uživatelskou příručku.

го типот на црно мастило што го врши и не се прикаже екран за ги упатствата на екранот за да го anje) ne uključi. Podesite jezik i a na ekranu da biste instalirali (QR kôd) ili korisničko uputstvo. interen. Indstil sprog og dato/ тотвърждение n for at installere driveren og oprette seta kieli ja päivämäärä/aika, valitse si ja tulostimeen kytkemiseksi. råk og dato/klokkeslett, og velg for å installere driveren og koble til atum/tid, och välj sedan vilken typ skärmen för att installera drivrutiner kod) eller bruksanvisningen. asilanie) nie zaświeci sie. Ustaw iezyk i nstrukciami wyświetlanymi na rna. Nastavte jazvk a datum/čas, o (QR kód) nebo uživatelskou

Download the printer driver from the website shown below. Click [Download] and follow the on-screen instructions to install the driver and connect to the printer.

Load a roll or fanfold paper into the printer and print a test page. See the video (QR code) or the User's Guide.



请通过访问如下网址,观看视频手册,

https://support.epson.net/p_doc/95f/

8



EPSON https://support.epson.net/p_doc/95e/ **∠** "How to Set Up the Printer Driver CW-C8000 Series (CW-C8000 Series)" User's Guide 面向中国大陆用户

https://epson.sn

. A nyomtató bekapcsolásához tartsa lenyomva a 🕁 (bekapcsoló) gombot, amíg a 🤂 (bekapcsolási) LED kigyullad. Állítsa be a nyélvet, valamint a dátumot/időt, majd válassza ki, hogy milyen típusú fekete tintát használ. Telepítse a tintacsomagokat, majd várjon, amíg befejeződik a tintatöltés és megjelenik a megerősítő képernyő. 🕐 VIGYÁZAT: Amikor elkezdte a tinta betöltését, nem lehet módosítani a fekete tintatípust

Ne nyomja erővel a tintacsomagokat, mert a tinta kiszóródhat.

Töltse le a nyomtatóillesztőt a webhelyről. Kattintson a [Letöltés] gombra, majd kövesse a képernyőn látható utasításokat az illesztőprogram telepítéséhez és a nyomtatóhoz való csatlakozáshoz. b. Töltsön be a nyomtatóba tekercses vagy hajtogatott papírt, és nyomtasson ki egy tesztoldalt. További információkat a videóban (QR-kód) vagy a használati útmutatóban talál.

. Na zapnutie tlačiarne podržte tlačidlo 🕁 (napájanie), kým sa nerozsvieti LED kontrolka 🔂 (napájanie). Nastavte jazyk a dátum/čas,

potom vyberte typ čierneho atramentu, ktorý používate. Nainštalujte atramentové jednotky a potom počkajte na dokončenie procesu doplnenia atramentu a zobrazenie obrazovky s potvrdením.

1 UPOZORNENIE: Keď začnete plnenie atramentom, nemôžete typ čierneho atramentu zmeniť. Atramentové balenia nestláčaite násilím, pretože by sa atrament mohol rozliať.

. Z webovej stránky si stiahnite ovládač tlačiarne. Kliknite na [Stiahnuť] a postupujte podľa pokynov na obrazovke na inštaláciu ovládača a pripojenie k tlačiarni.

8. Vložte do tlačiarne rolovaný alebo skladaný papier a vytlačte skúšobnú stránku. Pozrite si video (kód QR) alebo používateľskú príručku

5. Pentru pornirea imprimantei, țineți apăsat butonul 🔱 (de alimentare) până când se aprind luminile LED 🕀 (de alimentare). Setați limba și data/ora, apoi selectați tipul de cerneală neagră pe care îl utilizați. Instalați pachetele cu cerneală și apoi așteptați până când încărcarea cernelii ia sfârșit și se afișează ecranul de confirmare. 🕂 ATENȚIE: După ce ați început să încărcați cerneala, nu mai puteți schimba tipul de cerneală neagră.

Nu strângeți cu forță pachetele de cerneală, deoarece cerneala se poate vărsa.

. Descărcați driverul imprimantei de pe site-ul web. Faceți clic pe [Descărcare] și urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a instala driverul și a vă conecta la imprimantă. 8. Încărcați în imprimantă hârtie rulată sau hârtie dispusă în formă de evantai și imprimați o pagină de test. Urmăriți videoclipul (cod

QR) sau consultati Ghidul utilizatorului.

Натиснете и задръжте бутона 🕁 (захранване), докато LED индикаторът 🕢 (захранване) светне, за да включите принтера. Задайте език и дата/час, след това изберете кой тип черно мастило да използвате. Поставете мастилените касети и след това изчакайте приключването на зареждането с мастило и извеждането на екрана с

🚹 ВНИМАНИЕ: След като започнете зареждането на мастило, не можете да променяте типа черно мастило

Не стискайте насила опаковките с мастило, тъй като мастилото може да се разлее. Изтеглете драйвера на принтера от уебсайта. Щракнете [Изтегляне] и следвайте инструкциите на екрана, за да инсталирате

драйвера и да се свържете към принтера. Заредете ролка Z-нагъната хартия в принтера и отпечатайте тестова страница. Вижте видеото (QR код) или Ръководството за

. Turiet nospiestu 🕁 (barošanas) pogu, līdz iedegas (barošanas) 🔀 LED indikators un ieslēdzas printeris. Iestatiet valodu un datumu/

laiku, pēc tam atlasiet, kāda veida melno tinti lietojat. . Uzstādiet tintes pakas un pēc tam uzgaidiet, līdz tiek pabeigta tintes ielāde un parādās apstiprinājuma ekrānā.

🗥 UZMANĪBU: Kad ir sākta tintes iepildīšana, melnās tintes veidu vairs nevar mainīt.

Nespiediet tintes iepakojumus ar spēku, jo tinte var izlīt.

Tīmekļa vietnē lejupielādējiet printera draiveri. Noklikšķiniet [Download] un sekojiet norādēm ekrānā, lai instalētu vadības programmu un izveidotu savienojumu ar printeri.

levietojiet printeri papira rulli vaj zigzagpapiru un izdrukajiet testa lapu. Skatjet video (OR kods) vaj lietošanas instrukciju

. Norėdami įjungti spausdintuvą, palaikykite nuspaudę mygtuką 🕁 (maitinimas), kol užsidegs 🔂 (maitinimo) šviesos diodas. Nustatykite kalbą ir datą/laiką, tada pasirinkite, kokį juodo rašalo tipą naudosite.

Įdėkite rašalo pakuotes ir palaukite, kol bus papildyta rašalo sistema ir pasirodys patvirtinimo ekranas DĖMESIO: Pradėjus krauti rašala, juodo rašalo tipo pa

Nespauskite rašalo pakuočių jėga, nes rašalas gali išsilieti.

. Iš svetainės atsisiųskite spausdintuvo tvarkyklę. Spustelėkite [Download] ir vykdykite ekrane pateiktas instrukcijas, kad įdiegtumėte

tvarkyklę ir prisijungtumėte prie spausdintuvo Įdėkite į spausdintuvą ritininį arba gofruotą popierių ir išspausdinkite bandomąjį puslapį. Peržiūrėkite vaizdo įrašą (QR kodą) arba Vartotojo vadova.

i. Hoidke nuppu 🔱 (toide) printeri sisselülitamiseks all, kuni LED-tuli 役 (toide) süttib. Määrake keel ja kuupäev/kellaeg, seejärel valige, millist tüüpi musta tinti te kasutate. igaldage tindipakid ja oodake, kuni tindi laadimine on lõppenud ja kuvatakse kinnituskuva.

🚹 ETTEVAATUST: Kui olete tindi laadimist alustanud, ei saa te musta tindi tüüpi muuta.

Ärge pigistage tindipakke jõuga, kuna tint võib maha valguda. 7. Laadige veebisaidilt alla printeri draiver. Klöpsake [Download] ning järgige draiveri installimiseks ja printeriga ühenduse loomiseks

ekraanil näidatud juhiseid. 8. Laadige printerisse rull- või voldikpaber ja printige kontrollleht. Vaadake videot (QR-kood) või kasutusjuhendit.

. Нажмите и удерживайте кнопку 🔱 (питания), пока не загорится индикатор 🤀 (питания), чтобы включить принтер. Задайте язык, дату и время, затем выберите тип используемых черных чернил.

Установите упаковки с чернилами и дождитесь окончания заправки чернил и открытия экрана подтверждения ВНИМАНИЕ: Если вы начали заправку чернил, изменить тип чернил уже нельзя. Не сжимайте чернильные пакеты с силой, так как чернила могут пролиться.

. Скачайте драйвер принтера с сайта. Нажмите [Загрузить] и следуйте инструкциям на экране, чтобы установить драйвер и подключиться к принтеру

3. Загрузите в принтер рулон или фальцованную бумагу и напечатайте пробную страницу. См. видео (QR-код) или на 5. Щоб увімкнути принтер, натисніть та утримуйте кнопку (¹) (живлення), доки не загориться індикатор 🕢

(живлення). Задайте мову, дату та час, а потім виберіть тип чорного чорнила, що використовується. Установіть чорнильні контейнери й зачекайте, доки заправка чорнилом завершиться та з'явиться екран підтвердження 🗥 ЗАСТЕРЕЖЕННЯ: Після початку подачі чорнила в друкувальну головку змінити тип чорного чорнила вже не можна.

Не стискайте пакети з чорнилом із силою, оскільки чорнило може вилитися. Завантажте драйвер принтера з веб-сайту. Натисніть [Завантажити] і, дотримуючись указівок на екрані, установіть

драйвер і підключіться до принтера. Завантажте рулонний або фальцований папір у принтер і надрукуйте пробну сторінку. Див. відео (QR-код) або посібник користувача.

🗥 ЕСКЕРТУ: Сияны толтыруды бастағаннан кейін, қара сия түрін өзгерту мүмкін емес. Сия қаптамаларын күштеп қыспаңыз, себебі сия төгілуі мүмкін. Веб-сайттан принтер драйверін жүктеп алыңыз. [Download] пәрменін басып, драйверді орнату және принтерге қосу үшін экрандағы нұсқауларды орындаңыз. . Қағаз орамын немесе бүктелген қағазды принтерге жүктеп, сынап көру үшін бір бетті басып шығарыңыз.

. Принтерді қосу үшін 🕀 (қуат) жарық диоды жанғанша 🕁 (қуат) түймесін басып тұрыңыз. Тіл мен күнді/ уақытты орнатыңыз, содан кейін пайдаланылатын қара сия түрін таңдаңыз.

Сия қаптамаларын орнатыңыз, содан кейін сия толтырылғанша және растау экраны көрсетілгенше күтіңіз.

Бейнені (QR коды) немесе пайдаланушы нұсқаулығын қараңыз. 5. اضغط مع الاستمرار على زر (الطاقة) 번 حتى يُضيء مؤشر LED 🔀 (الطاقة) ليعلن عن تشغيل الطابعة. قم بتعيين اللغة والتاريخ/الوقت، ثم حدّد

نوع الحبر الأسود الذي تستخدمه. .6 قم بتركيب عبوات الحبر، ثم انتظر حتى ينتهي شحن الحبر ويتم عرض شاشة التأكيد.

\Lambda تنبيه: بمجرد بدء شحن الحبر، لا يمكنك تغيير نوع الحبر الأسود.

لا تضغط على عبوات الحبر بالقوة، حيث قد ينسكب الحبر.

7. قم بتنزيل برنامج تشغيل الطابعة من الموقع الإلكتروني. انقر فوق [تنزيل] واتبع الإرشادات الظاهرة على الشاشة لتثبيت برنامج التشغيل وتوصيله بالطابعة. 8. قم بتحميل ورق ملفوف أو ورق ذو طيات مروحية في الطابعة واطبع صفحة اختبار. شاهد الفيديو (رمز QR) أو دليل المستخدم.

Untuk menghidupkan printer, tahan 🕁 tombol (daya) hingga lampu LED 🟵 (daya) menyala. Atur bahasa dan tanggal/waktu, lalu pilih jenis tinta hitam yang akan digunakan.

Pasang paket tinta, dan kemudian tunggu hingga proses pengisian tinta selesai dan layar konfirmasi ditampilkan. A PERHATIAN: Setelah tinta mulai diisi, Anda tidak dapat mengubah jenis tinta hitam.

Jangan menekan kemasan tinta secara paksa, karena tinta dapat tumpah.

Unduh driver printer dari situs web. Klik [Unduh] dan ikuti petunjuk di layar untuk menginstal driver dan menghubungkan ke printer. 8. Masukkan gulungan kertas atau kertas lipat ke dalam printer dan cetak halaman uji. Lihat video (kode QR) atau Panduan Pengguna.

. กดปุ่ม 🕛 (พาวเวอร์) ค้างไว้ จนกระทั่งไฟ LED 🕑 (พาวเวอร์) สว่างขึ้น เพื่อเปิดเครื่องพิมพ์ ตั้งค่าภาษาและวันที่/เวลา จากนั้นเลือกประเภทของหมึกสีดำที่คุณใช้

. ติดตั้งชุดหมึก จากนั้นรอจนกระทั่งการชาร์จหมึกเสร็จสิ้น และหน้าจอยืนยันแสดงขึ้น

\land ข้อควรระวังั : หากคุณเริ่มชาร์จหมึกแล้ว คุณจะไม่สามารถเปลี่ยนประเภทหมึกสีดำได้

้อย่าฝืนบีบชุดหมึก เนื่องจากหมึกอาจหกได้ : ดาวน์โหลดไดรเวอร์เครื่องพิมพ์จากเว็บไซด์ด้านล่าง คลิก [ดาวน์โหลด] และปฏิบัติตามคำแนะนำบนหน้าจอเพื่อติดตั้ง ไดรเวอร์และเชื่อมต่อกับเครื่องพิมพ์

. ใส่กระดาษมัวนหรือกระดาษพับเข้าไปในเครื่องพิมพ์ และพิมพ์หน้าทดสอบ โปรดดูวิดีโอ (รหัส QR) หรือคู่มือผู้ใช้

. Nhấn giữ 😃 nút (nguồn) cho đến khi 🔁 đèn LED (nguồn) bật sáng để bật máy in. Đặt ngôn ngữ và ngày/giờ, sau đó chọn loại mực đen bạn sẽ sử dụng. . Lắp các gói mực, sau đó chờ cho đến khi quá trình nạp mực hoàn tất và màn hình xác nhận được hiển thị.

🗥 THẬN TRỌNG: Sau khi bắt đầu sạc mực, bạn không thể thay đổi loại mực đen.

Không ép chặt gói mực vì mực có thể tràn ra ngoài. . Tải về trình điều khiển máy in từ trang web được hiển thị bên dưới. Nhấp vào [Tải về] và làm theo hướng dẫn trên màn hình để cài đặt trình điều khiển và kết nối với máy in.

Nạp giấy cuộn hoặc giấy gấp liên tục vào máy in và in một trang thử. Xem video (mã QR) hoặc Hướng dẫn sử dụng 5. 按住()(电源)按钮直至(电源) ()LED指示灯亮起,以打开打印机电源。设置语言和日期/时

间,然后选择使用的黑色墨水类型。 安装墨水包,然后等待注墨完成并显示确认屏幕

⚠ 注意:开始注墨后,则无法更改黑色墨水类型。

请勿用力挤压墨水包,否则墨水可能会溢出。

从网站下载打印机驱动程序。点击[下载],然后按照屏幕上的说明安装驱动程序并连接打印机。 产品相关的驱动程序、软件以及使用说明等资料请从 https://epson.sn 网站下载, 若您无法下 载,请联系爱普生服务热线400-810-9977。

3. 将卷纸或折叠纸装入打印机并打印测试页。请查看视频(QR码)或用户指南。

; 按住 (┘)(電源)按鈕直到(電源) (ᄀ) LED 亮起以打開印表機電源。設定語言和日期/時間,然後選擇所要使用的黑色 墨水類型

安裝墨水袋,然後等到墨水補充完成且確認畫面顯示。

🕂 注意:墨水一旦開始補充就無法再變更黑色墨水類型。 請勿用力擠壓墨水包,否則墨水可能會溢出。

從網站下載印表機驅動程式。點選 [下載] 並遵照畫面上的指示安裝驅動程式並連接至印表機。

.將捲筒紙或摺疊紙裝入印表機並列印測試頁。請參見影片(QR碼)或使用説明書。

5.(전원) ᠊⑦ LED가 켜질 때까지 Ů (전원) 버튼을 누르고 있으면 프린터가 켜집니다. 언어 및 날짜/시간을 설정한 다음 사용할 검정 잉크의 종류를 선택하십시오. 잉크 팩을 설치한 다음 잉크 충전이 완료되고 확인 화면이 표시될 때까지 기다립니다.

주의: 잉크 충전을 시작하면 검정 잉크 유형을 변경할 수 없습니다.

잉크가 흘릴 수 있으므로 잉크 팩을 억지로 짜지 마십시오.

웹 사이트에서 프린터 드라이버를 다운로드하십시오. [다운로드]를 클릭하고 화면의 지시에 따라 드라이버를 덕치하고 프리터에 여격한니다 롤 용지나 팬폴드 용지를 프린터에 넣고 테스트 페이지를 인쇄합니다. 비디오(QR 코드) 또는 사용자 설명서를 참조하십시오

Printed in XXXXXX Pays d'impression : XXXXXX País de impressão: XXXXXX Impreso en XXXXXX YYYYYYYYYYYY